

Joyeux Noël & Excellente Année 2018...

Շնորհավոր Ամանոր և Սուրբ Ծնունդ Chnorhavor Sourp Dznount yev Amanor (Nor Tari) !!

Célébration du Noël Arménien...

La célébration du Noël Arménien aura lieu le **dimanche 21 janvier 2018**.

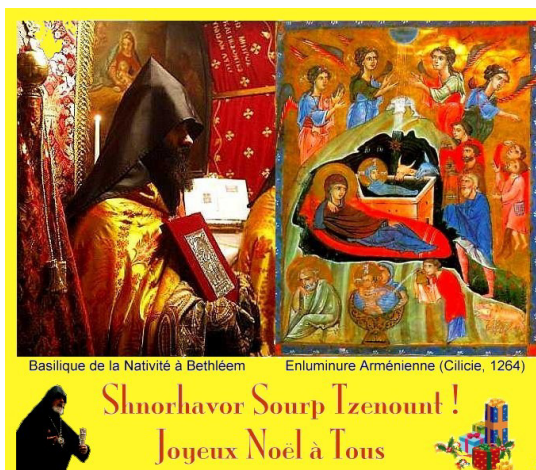
Cette année la messe se déroulera en l'église de **L'Arche** en Pays Toulousain (même lieu que notre Dashtahantes de cet été), situé au 2, rue du Dr Guimbaud (31700) à **Blagnac**. La célébration du Noël arménien débutera à **10h30** en présence du Révérend Père **Dertat Bazikyan** de l'église apostolique arménienne St Thaddée et St Bartholomé de Marseille et sera accompagné, pour les chants liturgiques, par un diacre, venu lui aussi de Marseille.

Afin de permettre à tout un chacun de poursuivre la sainte eucharistie, des livres de prière bilingues, français-arménien seront à votre disposition et vous apporteront l'éclairage nécessaire pour approfondir ce moment de communion célébré une fois par an à Toulouse.

Pour ceux qui en feront la demande, une prière pour le repos de l'âme des défunts, pourra être organisée à l'issue de la messe.

De même, si certaines familles souhaitent procéder au baptême de leur dernier né ou pour des adultes, une cérémonie pourra être organisée à l'issue de la messe.

Ceux qui souhaitent organiser une **prière de requiem** ou un **baptême**, sont priés de **se manifester le plus vite possible** par courriel (amicale.guiank@gmail.com) ou par téléphone au **05.61.57.32.40** afin de fixer les modalités pratiques de la mise en œuvre de ces demandes.



...Repas du Noël Arménien

La célébration de la messe sera suivie, à **partir de 13h**, du traditionnel repas arménien, préparé par les bénévoles de notre Amicale, et sera servi dans le réfectoire de **L'Arche** en Pays Toulousain, attenante à l'église.

Au menu

Apéritif arménien avec nos traditionnels **Pastourma & Soudjoukh** servis avec du

Lavash arménien et du **Raki** ; du **Houmous, Tarama** et **riz pilaf avec sa sauce aux champignons assortie**

au traditionnel **Khorvaz** !!

Galette des rois en dessert et fruits de saisons.

Boissons à volonté (eau, sodas et vins)

À l'issue du repas certains élèves de notre école arménienne nous présenteront quelques poèmes et récitations, sans oublier les danses, avant de permettre au Père Noël de procéder à la distribution des cadeaux...

Une après-midi qui sera ponctuée de danses arméniennes... avec les incontournables **Kotcharis**... Et, pour ne pas partir les mains vides... une tombola vous fera chanter... ou déchanter !!!

ATTENTION : inscription obligatoire car **les places sont limitées**, utilisez le coupon réponse au verso ou par mail (amicale.guiank@gmail.com) et **signalez-nous vos petits prétendants à un cadeau** de Noël !!

Le prix du repas est fixé à **20€** par personne. Réduction famille nombreuse/sans emplois : 10 €. Le repas est gratuit pour les enfants de moins de 10 ans et pour les écoliers. **Ce tarif permet de couvrir tous les frais de la journée culturelle dans son ensemble.**

En en cas de nécessité n'hésitez pas à contacter

Le mot du Trésorier : Soutenez nos actions...

L'année touche à sa fin, elle nous a permis de maintenir vives nos valeurs et traditions arméniennes et de les partager avec nos concitoyens pour nous enrichir mutuellement.

Mais **pour nous permettre de réaliser toutes ces activités** et faire vivre notre Centre Culturel Franco-Arménien, nous **avons besoin de votre soutien moral**, à travers vos marques de sympathie et votre participation à ces manifestations **mais aussi de votre soutien financier** !

Si vous ne l'avez pas déjà fait, pensez à nous adresser votre **cotisation** (50€ par foyer, 20 € pour étudiants, chômeur) et/ou votre don et sachez que vous recevrez, en retour, un **Cerfa** qui vous permettra de **déduire 66%** de votre don de vos **impôts 2018** : vous avez jusqu'au **31 décembre 2017** pour en bénéficier, ne tardez pas !!

Հայկական Սուրբ Ծնունդ

Այս տարի Հայկական Սուրբ Ծնունդը կնշենք կիրակի օրը, 2018թ-ի հունվարի **21-ին** : Եկեղեցական պատարագը տեղի կունենա Մարսելի հայ առաքելական եկեղեցու քահանա Տրդատ Բազիկյանի ներկայությամբ, **L'Arche en Pays Toulousain** եկեղեցում (նույն վայրում՝ որտեղ տեղի ունեցավ այս ամռան Դաշտահանդեսը) ժամը 10:30, փ. 2 Dr Guimbaud ք. Բլանյակ (31700) հասցեով:

Որպեսզի ձեզանից յուրաքանչյուրը կարողանա հետևել պատարագի արարողությանը՝ ձեր տրամադրության տակ կունենաք հայ-ֆրանսերեն երկլեզու աղոթքի գրքեր:

Պատարագից հետո հնարավոր է նաև կազմակերպել հանգուցյալների հոգեհանգստի աղոթք :

Դուք կարող եք նաև կազմակերպել ձեր երեխաների կնունքը հայկական առաքելական եկեղեցու արարողակարգով: Ցանկացողներին խնդրում ենք ներկայանալ և գրանցվել նախապես հետևյալ էլկտրոնային հասցեով amicale.guiank@gmail.com, կամ զանգահարել **05.61.57.32.40** հեռախոսահամարով:

Ժամը **13:00**-ին պատարագին կհետևի ավանդական հայկական ճաշկերույթը՝ եկեղեցուն հարակից հանդիսությունների սրահում:

Ճաշացանկում

Հայկական ապերիտիվ՝ ավանդական բաստիլմայով, սուջուխով, լավաշով և ռակիով: Հոնոս և թարամա, ինչպես նաև հայկական ավանդական խորոված և բրնձով փլավ սնկի սոուսով: Դեսերտին՝ ֆրանսիական « Galette des rois » թխվածքը և սեզոնային մրգեր : Խմիչքները ըստ ցանկության (ջուր, զովացուցիչ ըմպելիքներ, գինի) :

Ճաշկերույթից հետո մեր դպրոցի աշակերտները կներկայացնեն Սուրբ Ծնունդին և Ամանորին նվիրված գեղեցիկ միջոցառում, և **Ձմեռ պապը** և **Ձյունանուշը** երեխաներին նվերներ կբաժանեն , իսկ երեկոն կգեղեցկացնեն **հայկական պարերը** և անշուշտ՝ ավանդական քոչարին:

Խնդրում ենք նախապես **գրանցվել** հետևյալ էլկտրոնային հասցեով amicale.guiank@gmail.com սույն ամսագրին կցված հետադարձ պատասխան-թերթիկների միջոցով՝ **նշելով ձեր երեխայի տարիքը և անունը, որպեսզի Ձեր երեխաներն էլ նվեր ստանան սիրելի Ձմեռ Պապիկից:**

Մասնակցության վճարը **20€** է յուրաքանչյուր անձի համար, բազմանդամ ընտանիքների և աշխատազուրկների համար՝ 10€:

Մասնակցության գումարը իր մեջ է ներառում օրվա կազմակերպչական մյուս ծախսերը:

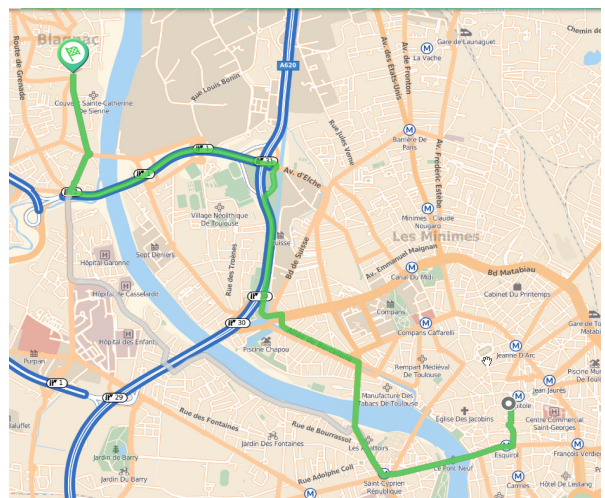
Ճաշկերույթը անվճար է աշակերտների և 10 տարեկանից ցածր տարիք ունեցող երեխաների համար:

Հարցերի համար կորող եք դիմել նաև Արմենին **06 22 36 11 20**

Je souhaite m'inscrire aux manifestations prévues pour le Noël Arménien le **dimanche 21 janvier 2018** :

Nom : Prénom :
Nombre de personnes..... x 20 € = €
Nombre d'enfants de moins de 10 ans :
Prénom : ; Prénom : ;
Prénom :

Merci d'indiquer les prénoms des enfants pour le Père-Noël !!



Accès à l'Eglise de l'Arche 2, rue du Dr Guimbaud 31700 Blagnac

L'Arche en pays toulousain est accolé au groupe scolaire Jean Moulin, très **proche de Blagnac Centre**. Sinon, vous avez www.google.fr/maps ou votre navigateur personnel !

En voiture,

A partir de Toulouse, prendre l'A620 (direction aéroport) puis la sortie Blagnac Centre

Entrer dans Blagnac et continuer sur Avenue de Purpan

Au rond-point, prendre la 3^{ème} sortie Avenue du Général Compans

Au rond-point, prendre la 1^{ère} sortie Avenue du Général Compans

Pour se garer, il faudra trouver une place dans la **rue du Dr Guimbaud**, à proximité.